

BERTOLT BRECHT (NDK)

MEGGYALÁZTÁK A HÁBORÚT

Mint hallom, jobb körökben arról beszélnek, hogy a második világháború morális szempontból nem állt az első magaslatán. A Wehrmacht állítólag röstelli a módszereket, melyekkel az SS bizonyos népeket kiirtott. A Ruhr-vidéki iparmágnások fájlalják a véres hajtóvadászkat, melyek a rabszolgamunkásokkal látták el őket, s az értelmiség, mint hallom, elítéli, hogy a nagyiparosok rabszolgákat követeltek, valamint hogy rossz volt a bánásmód. Még a püspökök is elfordulnak az ilyesfajta hadviseléstől, szóval általános most az az érzés, hogy a nácik sajnos otrombán szolgálták a hazát, és hogy a magán- és magáértvalósága szerint természetes és szükséges háborút az a fölöttébb kicsapongó, sőt éppenséggel embertelen mód, ahogy ezúttal viselték, hosszú időre diszkreditálta.

EÖRSI ISTVÁN fordítása